

**CEZA MUHALEMESİ KANUNUNA GÖRE TERCÜMAN LİSTELERİNİN DÜZENLENMESİ HAKKINDA YÖNETMELİK GEREĞİNCE  
VAN ADLİ YARGI İLK DERECE MAHKEMESİ ADALET KOMİSYONU TARAFINDAN 2026 YILI İÇİN DÜZENLENEN KABUL/RED TERCÜMAN  
LİSTESİDİR**

| S.NO | ADI SOYADI               | MESLEĞİ                          | TERCÜMANLIK YAPACAĞI DİLLER                 | ADRES | TELEFON NO                     |
|------|--------------------------|----------------------------------|---------------------------------------------|-------|--------------------------------|
| 1    | ELHAM ELİTAŞ             | BİLGİ TEKNOLOJİSİ MÜHENDİSİ      | FARŞÇA-AZERİCE                              | ***** | 0507 082 3284                  |
| 2    | EHLİNAZ ARVAS            | -                                | FARŞÇA-KÜRTÇE-OSMANLİCA                     | ***** | 0543 293 9052                  |
| 3    | LOKMAN ERDEM             | MÜBAŞİR                          | KÜRTÇE                                      | ***** | 0552 670 6507                  |
| 4    | AYŞE SÖĞÜTCÜ             | İŞARET DİLİ EĞİTMENİ             | İŞARET DİLİ                                 | ***** | 0505 210 5791                  |
| 5    | FAİK ALTAŞ               | MÜTERCİM TERCÜMAN                | FARŞÇA                                      | ***** | 0541 417 9265                  |
| 6    | SEDAT BAHAR              | MÜBAŞİR                          | KÜRTÇE                                      | ***** | 0534 314 1565                  |
| 7    | SÖNMEZ TULAN             | -                                | FARŞÇA                                      | ***** | 0541 443 05 43                 |
| 8    | ŞERİF DOĞDU              | MÜBAŞİR                          | KÜRTÇE                                      | ***** | 0539 331 1219                  |
| 9    | EMRAH ALHAN              | ÖĞRETMEN                         | İŞARET DİLİ                                 | ***** | 0555 894 8762<br>0534 617 8965 |
| 10   | NUSRET BAKIR             | MEMUR                            | KÜRTÇE                                      | ***** | 0544 581 6584                  |
| 11   | TACDİN YILMAZ            | MÜBAŞİR                          | KÜRTÇE                                      | ***** | 0532 205 1628                  |
| 12   | AHMET TUFAN              | MÜBAŞİR                          | KÜRTÇE                                      | ***** | 0555 092 5915                  |
| 13   | ŞÜKRÜ DÜRGÜNGÜ           | TERCÜMAN                         | ARAPÇA-KÜRTÇE                               | ***** | 0534 243 9987                  |
| 14   | ERDAL KESER              | HİZMETLİ MEMUR                   | KÜRTÇE                                      | ***** | 0542 399 2142                  |
| 15   | SHOELIA GHORBANI AYÇİÇEK | TERCÜMAN                         | FARŞÇA                                      | ***** | 0552 363 3762                  |
| 16   | MEHMET ALİ AYÇİÇEK       | ÖĞRETMEN                         | KÜRTÇE                                      | ***** | 0535 700 3762                  |
| 17   | ESRA TERZİ               | VATANDAŞ TEMSİLCİSİ              | TÜRK İŞARET DİLİ                            | ***** | 0505 153 3402                  |
| 18   | BAYRAM KAYA              | ÖĞRETMEN                         | TÜRK İŞARET DİLİ-<br>KÜRTÇE(KURMANCİ)       | ***** | 0543 938 7082                  |
| 19   | GÜNEŞ ALTINTAŞ           | -                                | İNGİLİZCE                                   | ***** | 0544 825 6181                  |
| 20   | ŞEVKET AKMAN             | İNFAZ KORUMA MEMURU              | KÜRTÇE                                      | ***** | 0543 391 61 81                 |
| 21   | MEHMET ŞİRİN ALADAĞ      | ÖĞRETİM ÜYESİ                    | ARAPÇA-FARŞÇA-KÜRTÇE-<br>OSMANLİCA          | ***** | 0544 683 8591                  |
| 22   | ABDULVAHAP SELÇUK        | ELEKTRİK ELEKTRONİK<br>MÜHENDİSİ | İNGİLİZCE                                   | ***** | 0538 457 44 82                 |
| 23   | ÇETİN GÜLMEZ             | MÜBAŞİR                          | KÜRTÇE                                      | ***** | 0530 609 2987                  |
| 24   | FUAT YAŞA                | MÜBAŞİR                          | KÜRTÇE                                      | ***** | 0532 567 8767                  |
| 25   | HAKAN BAKIR              | HİZMETLİ                         | KÜRTÇE                                      | ***** | 0541 285 5868                  |
| 26   | YAKUT CESUR              | ÖĞRETMEN                         | TÜRK İŞARET DİLİ                            | ***** | 0542 418 78 61                 |
| 27   | BARIŞ DEMİR              | ÖĞRETMEN                         | İNGİLİZCE                                   | ***** | 0534 236 30 65                 |
| 28   | METİN KIRIKAYAĞ          | HİZMETLİ                         | KÜRTÇE                                      | ***** | 0543 220 4728                  |
| 29   | SANIYE KOÇKAYA           | MÜTERCİM TERCÜMAN                | FARŞÇA (İRAN VE AFGAN<br>FARŞÇASI) - KÜRTÇE | ***** | 0506 511 4545                  |
| 30   | HAKAN ALKAN              | İŞÇİ                             | TÜRKÇE-KÜRTÇE                               | ***** | 0552 012 20 24                 |

**ACIKLAMA** : Van Adli Yargı İlk Derece Mahkemesi Adalet Komisyonu tarafından düzenlenen 2026 yılı geçici tercüman listesi yukarıdaki şekilde oluşmuştur. Listede ismi yazılanların başvurularının **KABULÜNE, FERESHTEH SHIRAMINI, NASRATULLAH ZARIFI ve BAHRAM SAFFARI** isimli başvuru sahiplerinin Türkiye Cumhuriyeti Vatandaşı olmamasının anlaşılması ile CMK'ya Göre Tercüman Listelerinin Düzenlenmesi Hakkında Yönetmeliğin 6. Maddesinin (a) fıkrasında belirtilen "Türkiye Cumhuriyet Vatandaşı olması" şartının sağlamaması nedeniyle başvurularının **REDDİNE** oybirliği ile karar verilmiştir. Listeye kabul edilenlerin ilanda da belirtildiği üzere 08 Aralık 2025 tarihinde saat 10.30 komisyonumuzca Van Adliyesinde belirlenecek yerde yemin etmeleri gerekmektedir.

İlgililere tebliğ olunur. 17/11/2025

Başkan  
Hüseyin GEDİK  
Ağır Ceza Mahkemesi Başkanı

Üye  
Osman KARA  
Cumhuriyet Başsavcısı

Üye  
Tuba AKSU KARAKAŞ  
Hakim